

*Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:*

Section 1.—Section 3 of Act 320, approved April 13, 1946, as amended by Act No. 376, approved May 13, 1947, is hereby amended to read as follows:

“Section 3.—All the official records, books, files and documents of each one of the examining boards and registry boards existing on the date this Act takes effect, which are in the possession of the secretaries, treasurers, and/or secretary-treasurers, of said examining boards and registry boards, shall pass to the Administrative Office of the Examining Boards and Registry Boards, under the custody and care of the director and his respective assistants; *Provided*, That the Boards shall grant to any person who have taken examinations, a term of ninety (90) days in which to file any claim in his favor as to the rating of said examination; *Provided, further*, That all examination papers may be destroyed after the lapse of three years from the date said examination are held.”

Section 2.—This Act shall take effect ninety days after its approval.

*Approved, April 14, 1949.*

[No. 46]

[*Approved, April 14, 1949*]

#### AN ACT

TO AMEND SECTION 85 OF THE POLITICAL CODE AS APPROVED MARCH 1, 1902, AND AMENDED BY ACT No. 28, APPROVED MARCH 11, 1915, AND BY ACT No. 65, APPROVED MAY 5, 1945.

*Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:*

Section 1.—Section 85 of the Political Code, approved March 1, 1902, as amended by Act No. 28, approved March 11, 1915, and by Act No. 65, approved May 5, 1945, is hereby amended to read as follows:

“Section 85.—No endorsement of any draft of the Treasurer by an attorney in fact or agent of the payee of such draft, shall be valid unless especially authorized by a power of attorney duly executed by the payee, or, in case of his death, by his duly appointed

*Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:*

Artículo 1.—El Artículo 3 de la Ley 320, aprobada en 13 de abril de 1946, según enmendada por la Ley 376, aprobada en 13 de mayo de 1947, queda enmendado de modo que lea como sigue:

“Artículo 3.—Todos los records, libros, archivos y documentos oficiales de cada una de las Juntas Examinadoras y Juntas de Registro existentes a la fecha de comenzar a regir esta Ley, que se encuentren en poder de los secretarios, tesoreros, y/o secretarios-tesoreros de dichas Juntas Examinadoras y Juntas de Registro, pasarán a la Oficina Administrativa de Juntas Examinadoras y Juntas de Registro bajo la custodia y atención del director y sus respectivos auxiliares; *Disponiéndose*, que las Juntas concederán un término de noventa (90) días a cualquier persona que haya tomado examen para que radique cualquier alegación en su favor, en cuanto a la calificación de los exámenes; *Disponiéndose, además*, que todos los papeles de examen podrán ser destruidos después de transcurridos tres años de haberse celebrado los exámenes.”

Artículo 2.—Esta Ley empezará a regir a los noventa días después de su aprobación.

*Aprobada en 14 de abril de 1949.*

[NÚM. 46]

[*Aprobada en 14 de abril de 1949*]

#### LEY

PARA ENMENDAR EL ARTICULO 85 DEL CODIGO POLITICO, SEGUN FUE APROBADO EN MARZO 1 DE 1902, Y ENMENDADO POR LA LEY No. 28, APROBADA EN MARZO 11 DE 1915, Y POR LA LEY No. 65, APROBADA EN 5 DE MAYO DE 1945.

*Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:*

Artículo 1.—El Artículo 85 del Código Político, según fué aprobado en marzo 1 de 1902, y enmendado por la Ley Núm. 28, aprobada en marzo 11 de 1915, y por la Ley Núm. 65, aprobada en 5 de mayo de 1945, queda por la presente enmendado en la forma siguiente:

“Artículo 85.—Ningún endoso en un giro del Tesorero, hecho por apoderado especial o agente de la persona a cuyo favor estuviere extendido el giro, tendrá validez a no estar para ello especialmente autorizado en virtud de poder otorgado en debida forma, por el interesado, o, si hubiere fallecido, por su administrador o albacea debi-

executor or administrator, after the issuance of the draft, in the presence of two subscribing witnesses, and duly acknowledged before a notary public or any officer having authority to take acknowledgments of deeds. Such power of attorney must recite the number, date, and amount of the draft, and the number and class of the warrant on which such draft is drawn, and must be filed with the draft.

“Indorsements by the payee in person must be written by him and correspond with the name of the payee as written on the face of the draft. If the payee is unable to write his name upon the draft, the indorsement may be by his cross-mark made thereon in the presence of two attesting witnesses who shall subscribe their names as witnesses. When the draft is payable to a firm or partnership, it must be indorsed in the name of such firm or partnership by an active partner thereof; when payable to a company or corporation, the draft must be indorsed by the officer or agent of such company or corporation duly authorized to receive, receipt and indorse in its behalf.

“In case of the death of the payee of any draft issued by the Treasurer of Puerto Rico, the duly appointed executor or administrator of the decedent, or the heirs, judicially declared, upon previous indorsement by the Auditor of Puerto Rico, shall have authority to endorse such draft; *Provided*, That in case no executor or administrator has been appointed for the estate of the said decedent, or that the heirs have not been judicially declared, and that the amount of the draft does not exceed two hundred (200) dollars, the Auditor of Puerto Rico shall, as soon as the interested party shall have presented to him the death certificate of the decedent and shall have filled in the printed forms required in these cases by the Office of the Auditor, indorse the draft in favor of the heir or heirs. In case the amount of the draft exceeds two hundred (200) dollars, no indorsement whatever thereof may be made by the Auditor, unless due declaration of heirship shall have been ordered by the proper district court; and in case of the bankruptcy or insolvency of such payee, the Auditor of Puerto Rico may indorse said draft in favor of such trustee of the estate as shall have been duly appointed by a competent court. If the draft cannot be indorsed in favor of the heir by reason of lunacy or mental incapacity, the Auditor of Puerto

damente nombrado, con posterioridad a la fecha del giro, en presencia de dos testigos que lo suscribirán, y debidamente reconocido ante notario público o funcionario con autoridad para reconocer documentos. Dicho poder deberá expresar el número, fecha y montante del giro, así como el número y clase del libramiento correspondiente, y entregarse junto con el giro.

“Los endosos hechos por el interesado en persona deberán ser de su puño y letra, correspondiendo la firma con el nombre de la persona a cuyo favor estuviere extendido el giro. Si el interesado no pudiere escribir su nombre en el giro, podrá endosarlo con su marca o signo, en presencia de dos testigos que como tales firmarán. Si el giro estuviere extendido a favor de una sociedad, deberá endosarse en nombre de dicha sociedad por uno de los socios gestores; si a favor de una compañía o corporación, deberá endosarlo un oficial o agente de la misma, debidamente autorizado para recibir, librar recibos y endosar en nombre de dicha compañía o corporación.

“En caso de la muerte de la persona a cuyo favor estuviere extendido un giro del Tesorero de Puerto Rico, el albacea o administrador del finado, debidamente nombrado, o los herederos judicialmente declarados, previo endoso por el Auditor de Puerto Rico tendrán autoridad para cobrar dicho giro; *Disponiéndose*, que en caso de que no se hubiere nombrado un administrador o albacea para los bienes de dicho finado o que no se hubiere hecho la declaración judicial de herederos y que la cantidad del giro no exceda de doscientos (200) dólares, tan pronto como la parte interesada haya presentado al Auditor de Puerto Rico el acta de defunción del finado y haya llenado debidamente los impresos que para estos casos se requieren por la Oficina del Auditor, éste deberá endosar el giro a favor del heredero o herederos. En caso de que el importe del giro sea mayor de doscientos (200) dólares el Auditor no podrá hacer endoso alguno del mismo a menos que por la correspondiente Corte de Distrito se haya hecho la debida declaratoria de herederos; y en caso de la quiebra o insolvencia de la persona a cuyo favor estuviere extendido el giro, el Auditor de Puerto Rico podrá endosar el mismo a favor del síndico de los bienes de los herederos que haya sido debidamente nombrado por tribunal competente. Si el giro no pudiera ser endosado a favor del heredero por razón de demencia o incapacidad mental, el Auditor de Puerto Rico queda autorizado para hacer el endoso del mismo a favor del tutor, administrador o albacea que haya sido judicialmente nombrado, y si se hallare ausente de Puerto Rico la persona a cuyo favor estuviere extendido el giro, entonces, el Auditor de Puerto Rico

Rico is authorized to indorse same in favor of such tutor, administrator, or executor as shall have been judicially appointed; and in case of the absence of the payee from Puerto Rico, and during such absence only, the Auditor of Puerto Rico may indorse same in favor of his agent or attorney especially authorized by power of attorney to transact all business of his constituent with the Insular Government and to collect and receive all moneys due by The People of Puerto Rico, during such absence.

“The Auditor of Puerto Rico shall require satisfactory evidence with the draft as to his authority to proceed to its indorsement.”

Section 2.—This Act, being of an urgent and necessary character, shall take effect immediately after its approval.

*Approved, April 14, 1949.*

[No. 47]

[*Approved, April 14, 1949*]

#### AN ACT

TO RELIEVE THE PUERTO RICO TRANSPORTATION AUTHORITY OF THE OBLIGATION TO REFUND THE SUM OF FOUR HUNDRED AND FIFTY THOUSAND (450,000) DOLLARS TO THE INSULAR EMERGENCY FUND, AND FOR OTHER PURPOSES.

*Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:*

Section 1.—The Puerto Rico Transportation Authority is hereby relieved of the obligation to refund to the Insular Emergency Fund the sum of four hundred and fifty thousand (450,000) dollars advanced by the Insular Emergency Committee, under Resolution thereof of January 31, 1948, and the Transportation Authority is hereby authorized to dispose of the balance existing in the Insular Treasury in the appropriation made by Act No. 105 approved May 8, 1945.

Section 2.—All laws or parts of laws in conflict herewith are hereby repealed.

Section 3.—This Act, being of an urgent and necessary character, shall take effect immediately after its approval.

*Approved, April 14, 1949.*

podrá endosar el mismo a favor de su agente o apoderado solo durante dicha ausencia, mediante poder que especialmente le autorizare para entender en todos los asuntos de su poderdante con el Gobierno Insular y cobrar y recibir todos sus créditos contra el Pueblo de Puerto Rico, durante dicha ausencia.

“El Auditor de Puerto Rico exigirá que con el giro se presenten pruebas satisfactorias que le den autoridad para proceder a su endoso.”

Artículo 2.—Esta Ley, por ser de carácter urgente y necesaria, empezará a regir inmediatamente después de su aprobación.

*Aprobada en 14 de abril de 1949.*

[NÚM. 47]

[*Aprobada en 14 de abril de 1949*]

#### LEY

PARA RELEVAR A LA AUTORIDAD DE TRANSPORTE DE PUERTO RICO DE LA OBLIGACION DE REINTEGRAR AL FONDO INSULAR DE EMERGENCIA LA SUMA DE \$450,000, Y PARA OTROS FINES.

*Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:*

Artículo 1.—Por la presente se releva a la Autoridad de Transporte de Puerto Rico de la obligación de reintegrar al Fondo Insular de Emergencia la suma de cuatrocientos cincuenta mil (450,000) dólares que le fuera anticipada por el Comité Insular de Emergencia por resolución de éste aprobada en 31 de enero de 1948, quedando autorizada la Autoridad de Transporte para disponer del balance existente en la Tesorería Insular de la asignación contenida en la Ley Número 105 aprobada en 8 de mayo de 1945.

Artículo 2.—Toda ley o parte de ley que se oponga a la presente, queda por ésta derogada.

Artículo 3.—Esta Ley, por ser de carácter urgente y necesario, empezará a regir inmediatamente después de su aprobación.

*Aprobada en 14 de abril de 1949.*